Les Mousiques de la Guerre

TOLMER & CIE.
EDITEURS
13 Quai d' Anjou 13
PARIS.

050a.685

№ 8050a.685

Bought with the income of
the Scholfield bequests.

Les Musiques de la Guerre

HYMNES ALLIÉS

PUBLIC LIBRARY

ILLUSTRÉ PAR

BOSTON

Paulet Thevenaz

A

PARIS

chez

TOLMER & CIE

13 Quaï d'Anjou 13

Scholf
Dec. 22, 1921
PUBLIC LIBRARY
OF THE
CITY OF BOSTON

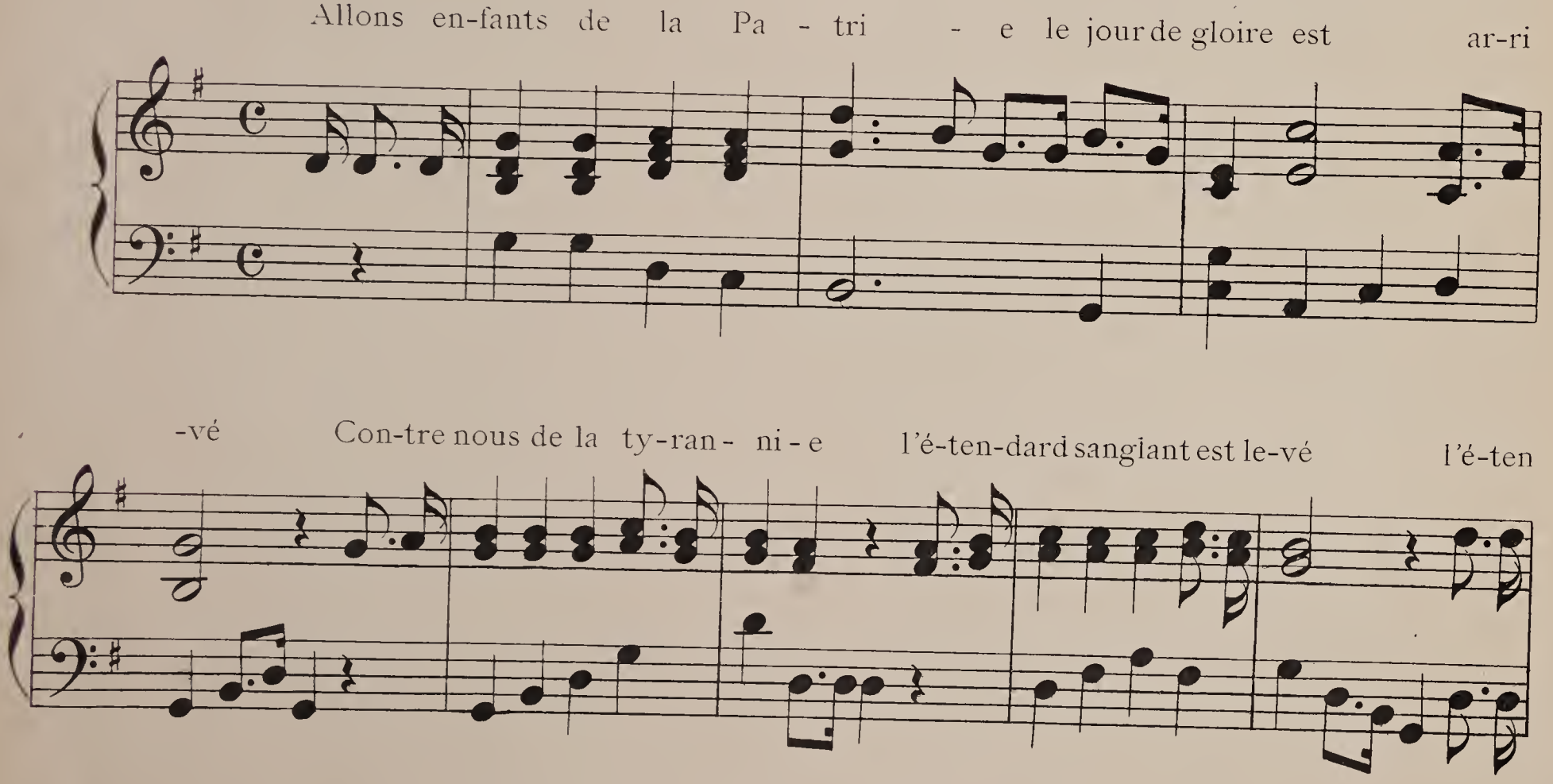
TABLE DES MATIÈRES

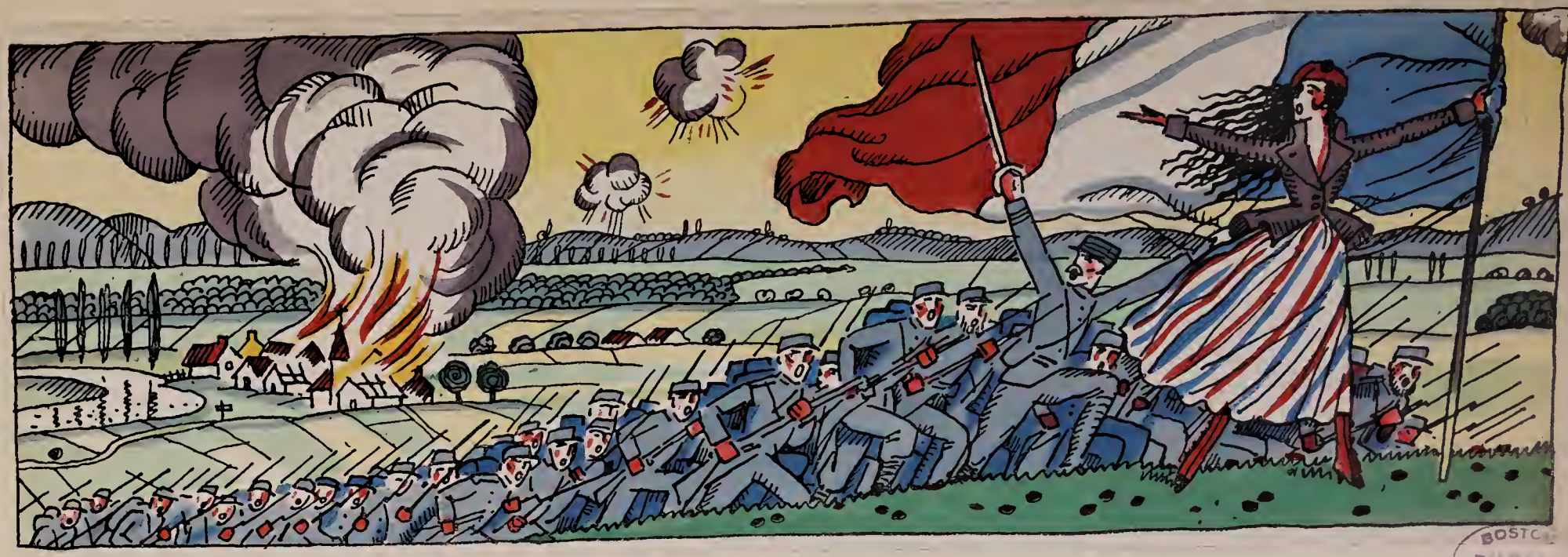
1. La Marseillaise.
2. L'Hymne Russe.
3. La Brabançonne.
4. L'Hymne de Mameli.
5. God Save The King.
6. L'Hymne Japonais.
7. L'Hymne Serbe.

BOS
PUBLIC
LIBRARY

LA MARSEILLAISE

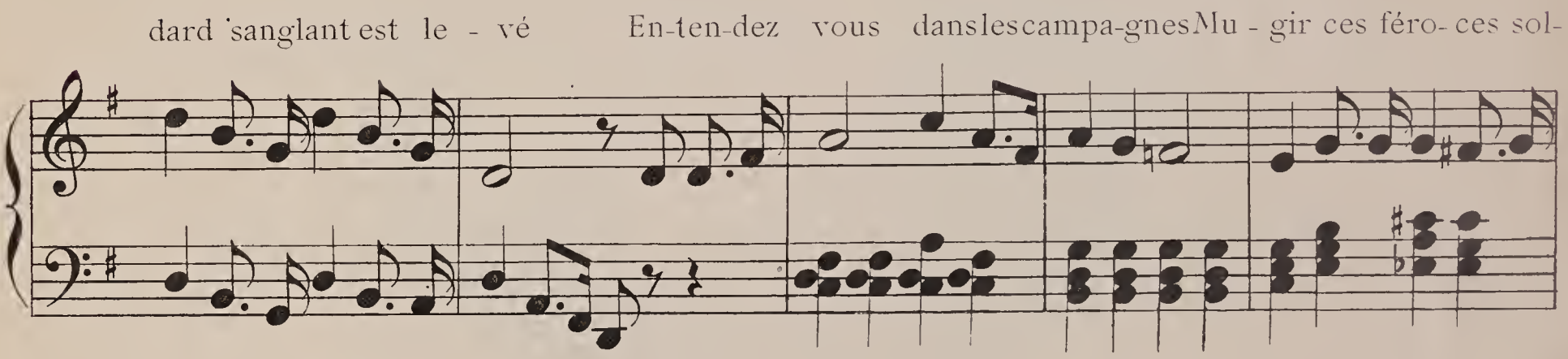
ROUGET DE LISLE

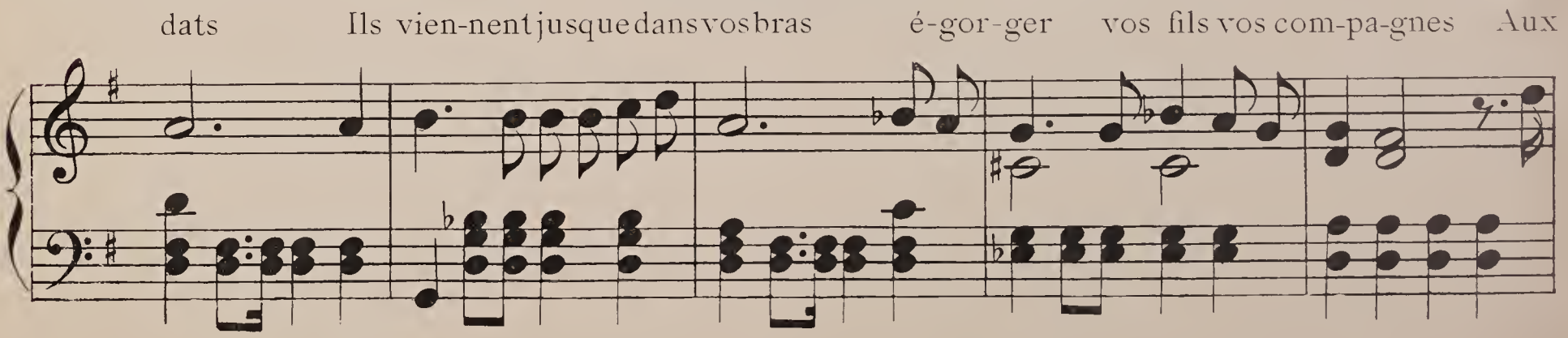


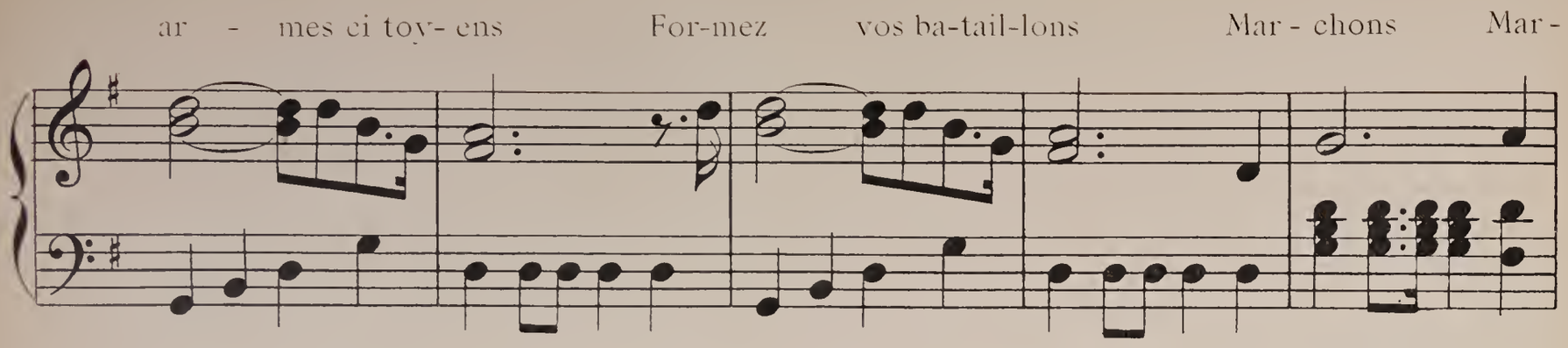


BOSTON PUBLIC

HYMNE NATIONAL FRANÇAIS





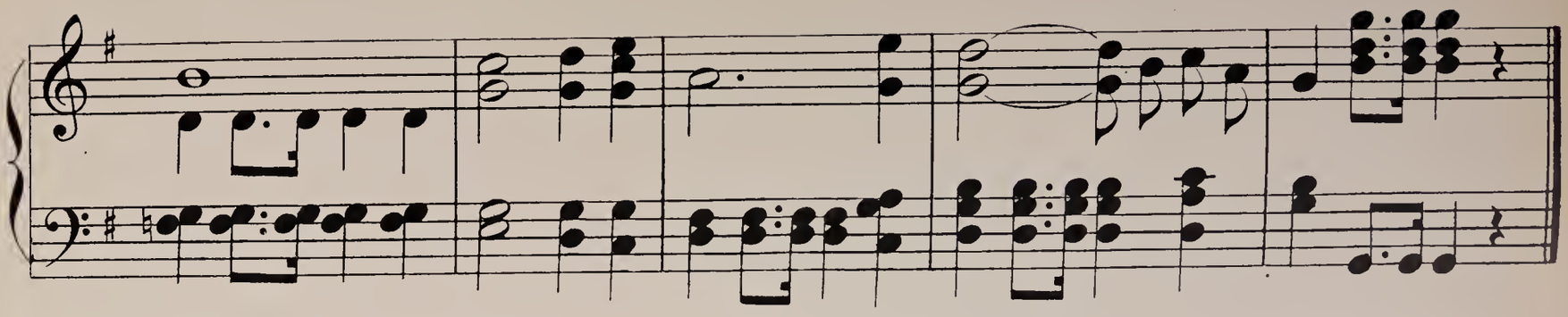


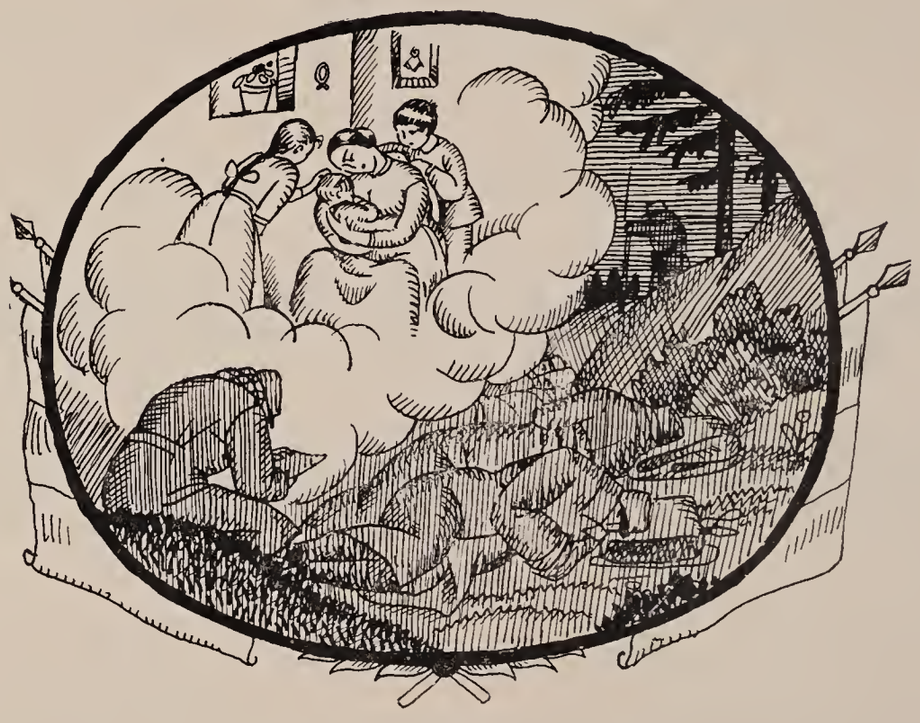
Nous entrerons dans la carrière
Quand nos aînés n'y seront plus
Nous y trouverons leur poussière
Et l'exemple de leurs vertus
Bien moins jaloux de leur survivre
Que de partager leur cercueil.
Nous aurons le sublime orgueil
De les venger ou de les suivre.

Amour sacré de la patrie
Conduis soutiens nos bras vengeurs!
Liberté! Liberté chérie,
Combats avec tes défenseurs.
Sous nos drapeaux que la victoire
Accoure à tes mâles accents;
Que tes ennemis expirants
Voient ton triomphe et notre gloire!..

Aux armes! citoyens
Formez vos bataillons
Marchons Marchons
Qu'un sang impur abreuve nos sillons.

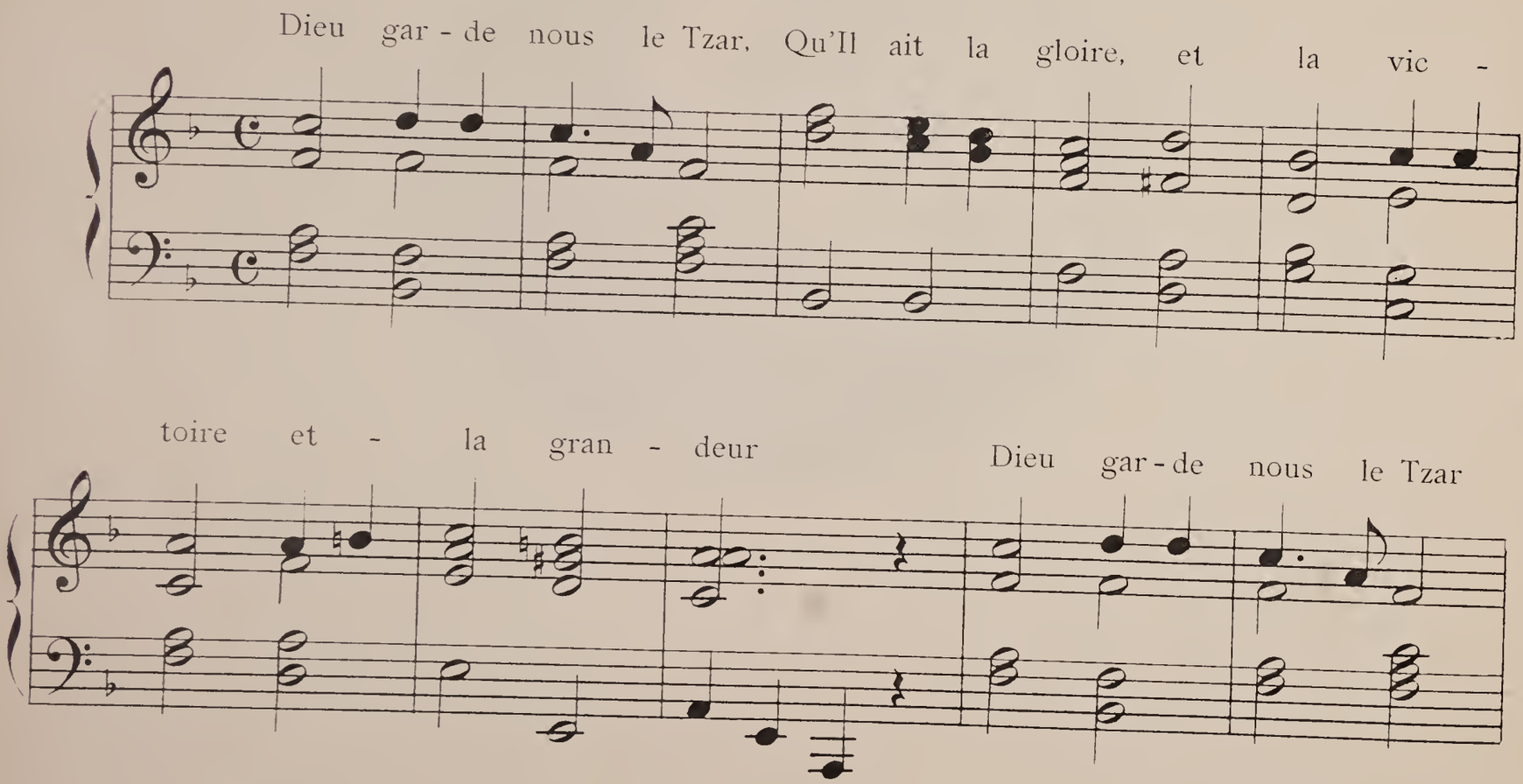
chons Qu'un sang im - pur a - breu - ve nos sil-lons



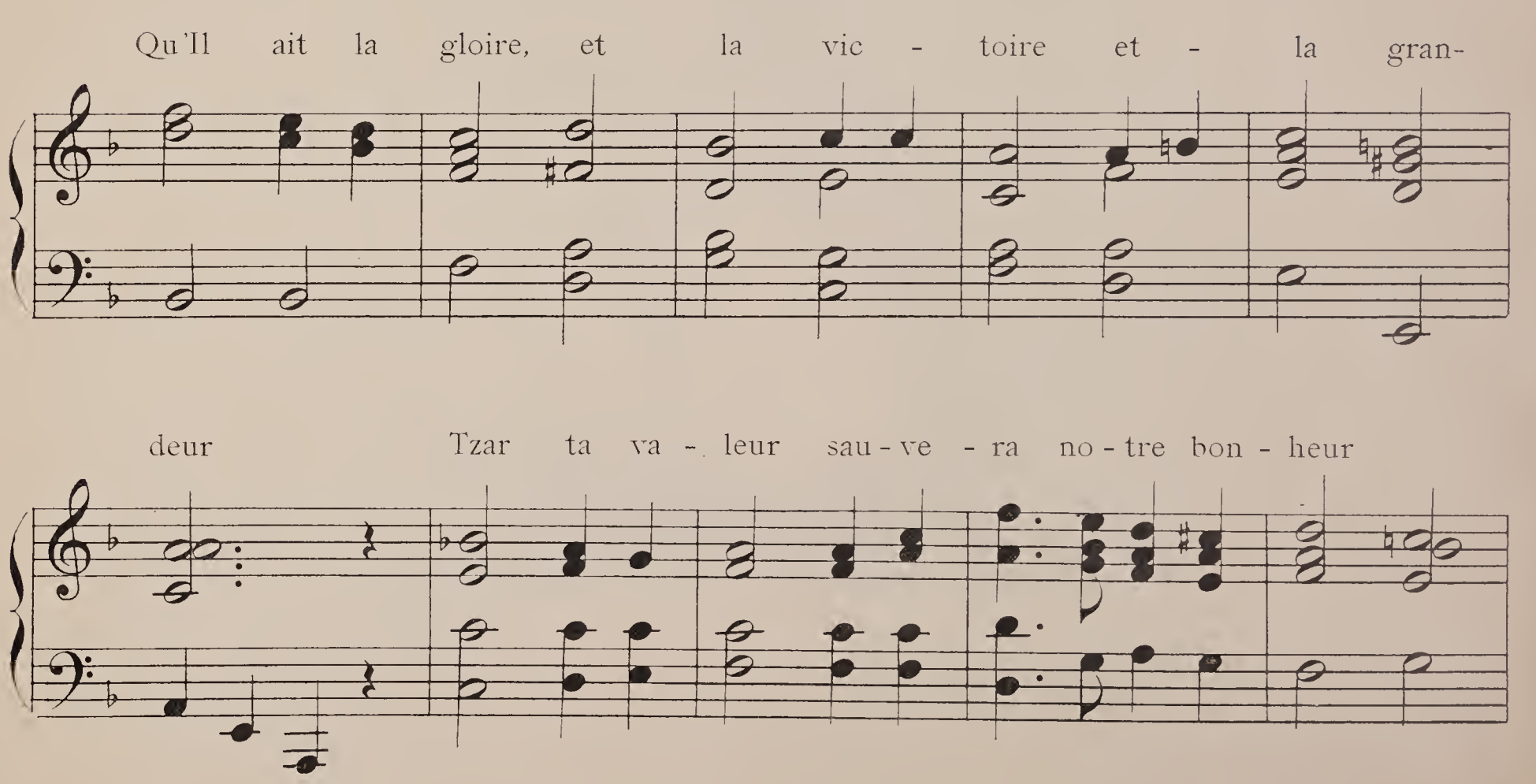


BOLTON PUBLIC LIBRARY

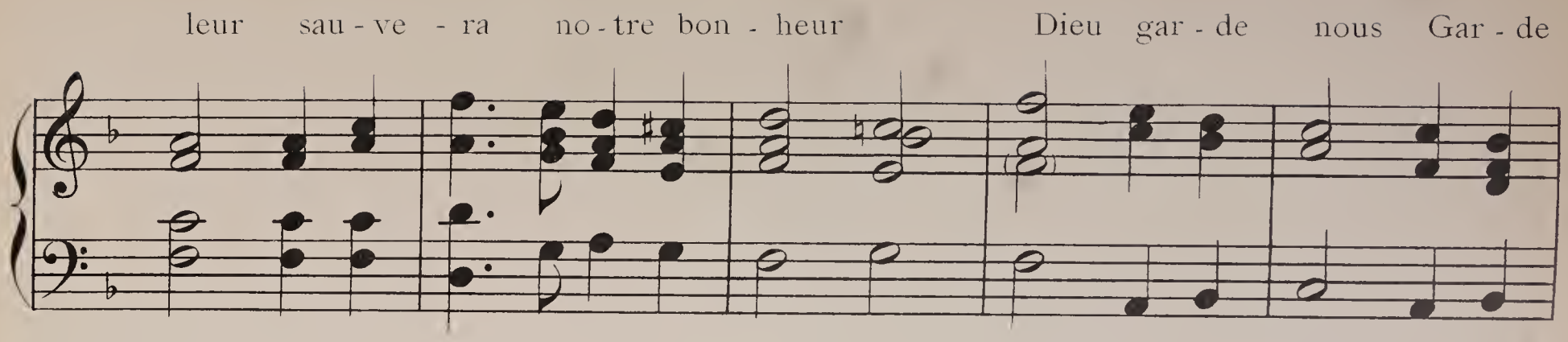
HYMNE IMPÉRIAL RUSSE

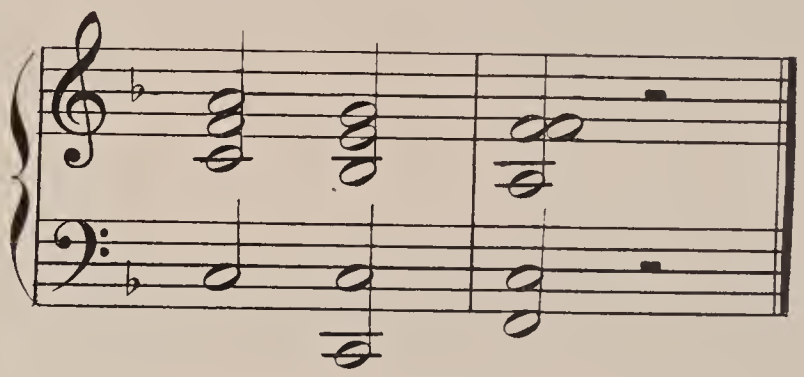


PUBLIC LIBRARY



Dieu gar - de nous Gar - de nous le Tzar Tzar ta va -

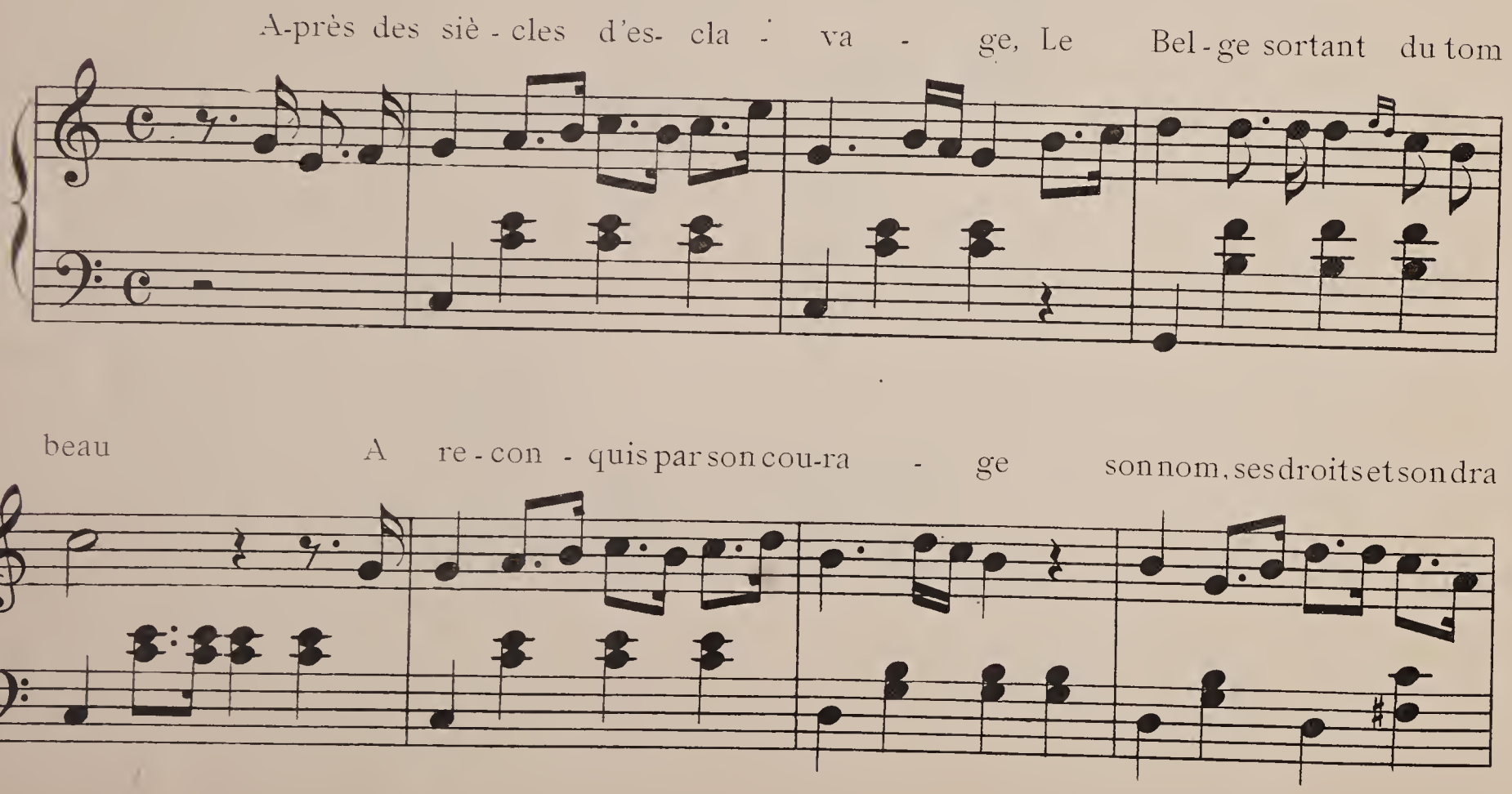

leur sau - ve - ra no - tre bon - heur
Dieu gar - de nous Gar - de


nous le Tzar

12

BOSTON PUBLIC LIBRARY

LA BRABANÇONNE



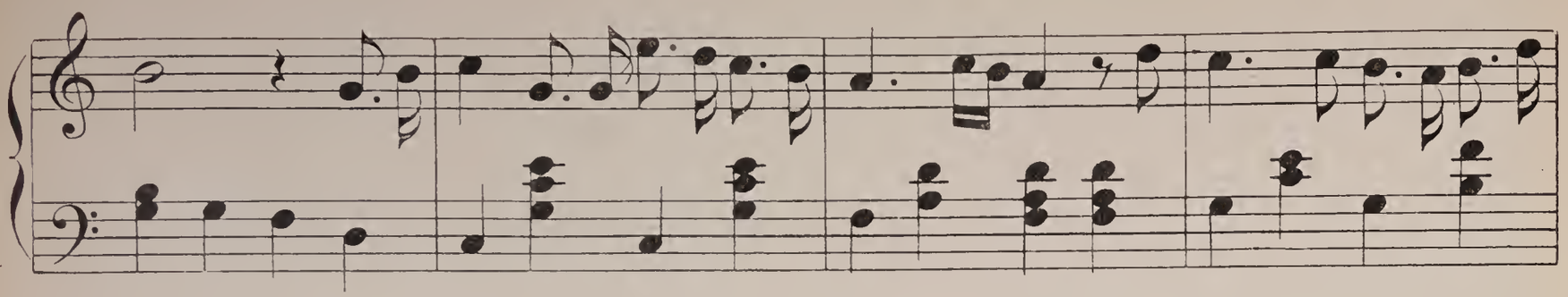
PUBLIC

HYMNE BELGE

peau Et ta main sou-ve-raine et fiè - re Peu-ple dé-sor-mais in - domp-

té gra - va sur ta vieille ban-niè - re Le Roi, la Loi, la Li-ber

té Gra - va sur ta vieil - le ban - niè - re Le Roi, la Loi, la Li-ber-



Marche de ton pas énergique
Marche de progrès en progrès!
Dieu qui protège la Belgique,
Sourit à tes mâles succès.
Travaillons notre labeur donne
A nos champs la fécondité
Et la splendeur qui la couronne
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté.

bis

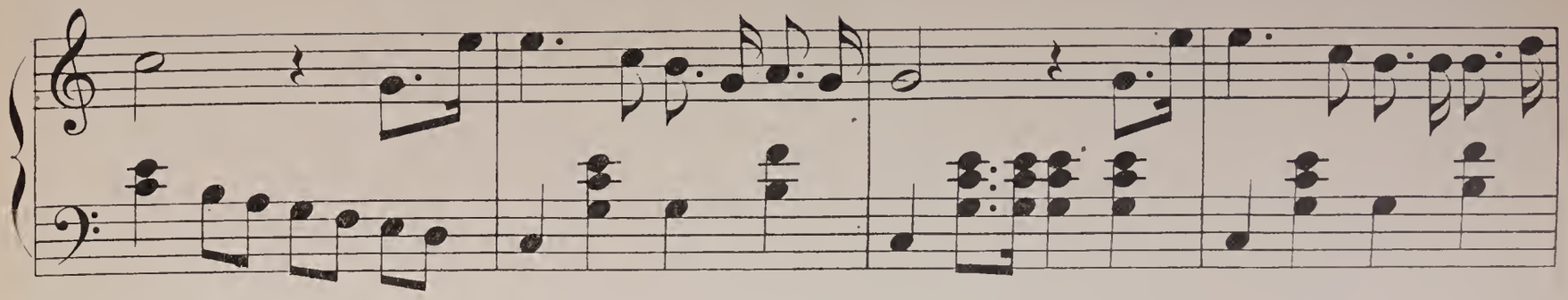
Ouvrons nos rangs à d'anciens frères
De nous trop longtemps désunis.
Belges, Bataves, plus de guerres
Les peuples libres sont unis
A jamais resserons ensemble
Les liens de fraternité
Et qu'un même cri nous rassemble
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté.

bis

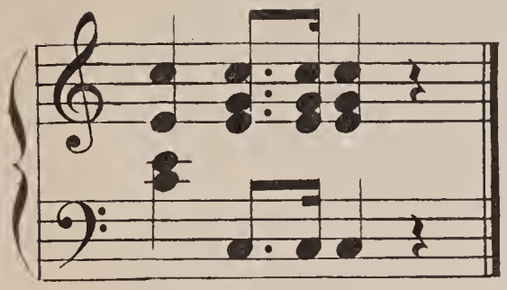
O Belgique, o mère chérie,
A toi nos cœurs, à toi nos bras
A toi notre sang o Patrie
Nous te le jurons tu vivras
Tu vivras toujours grande et belle
Et ton invincible unité
Aura pour devise immortelle
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté
Le Roi, la Loi, la Liberté.

bis

té Le Roi, la Loi, la Li-ber-té Le Roi, la Loi, la Li-ber



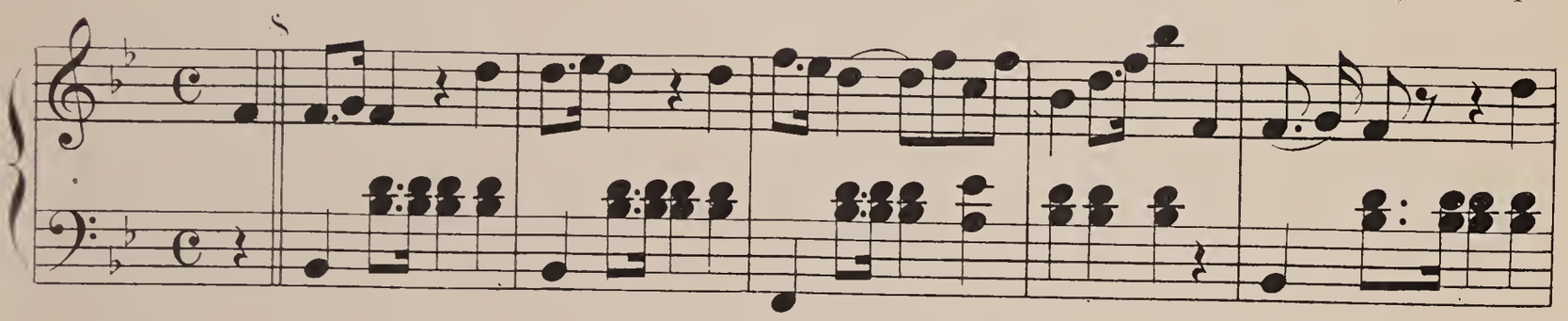
té



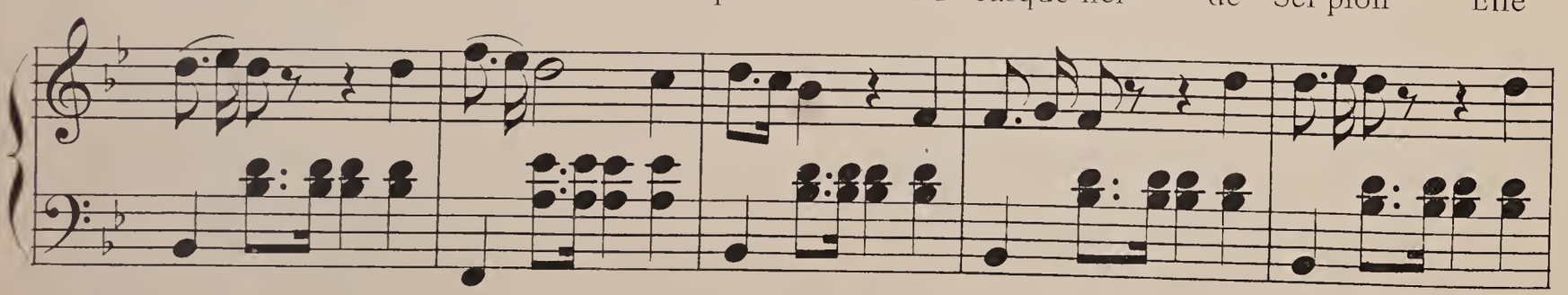
BOSTON PUBLIC LIBRARY

HYMNE DE MAMELI

I - ta - liens. I-

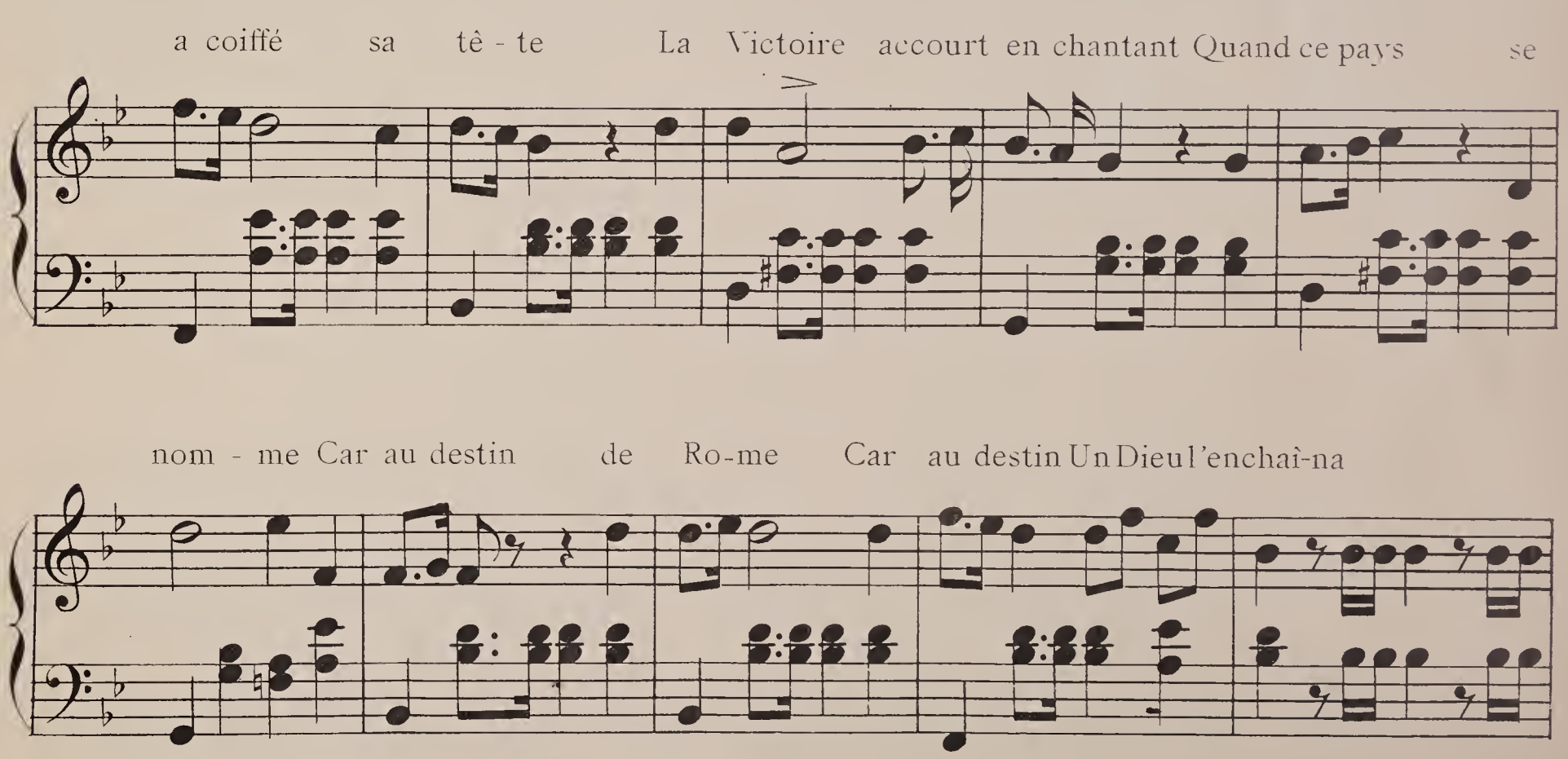


ta-liens. Notre I-talie est prê-te Du casque fier de Sci-pion Elle

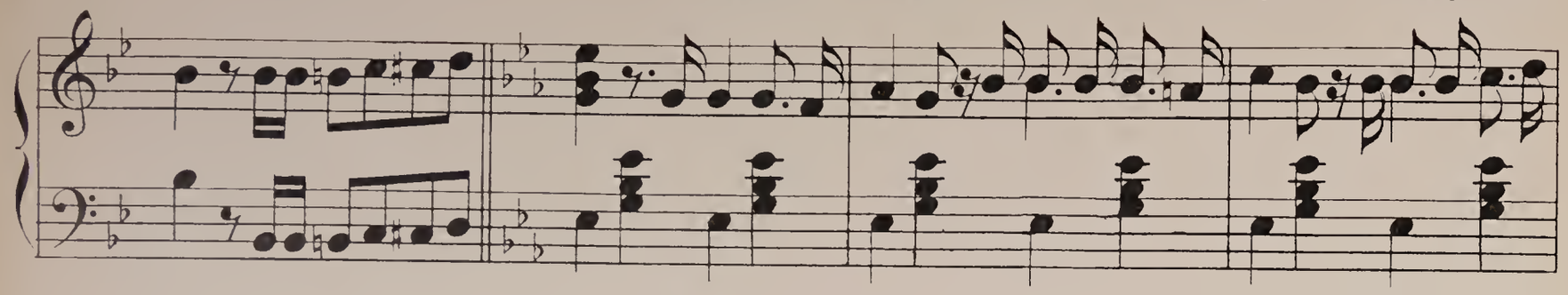


BOSTON PUBLIC LIBRARY

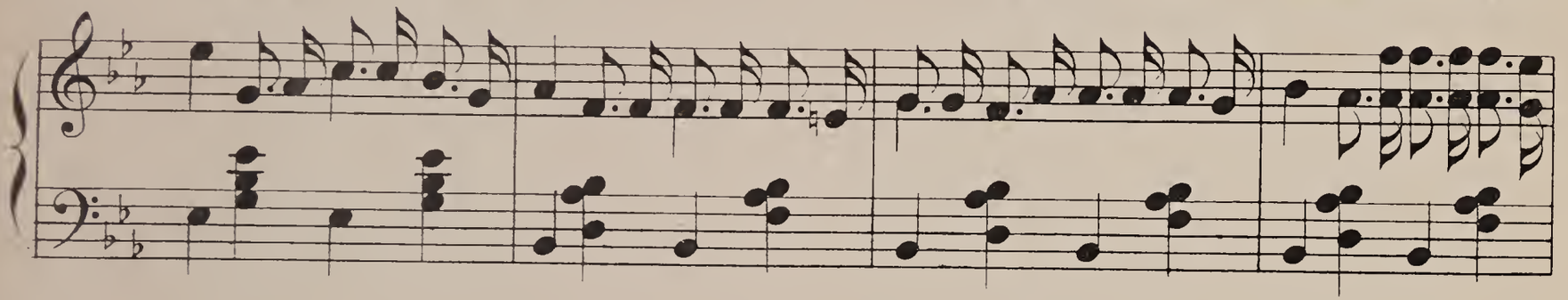
CHANT NATIONAL ITALIEN



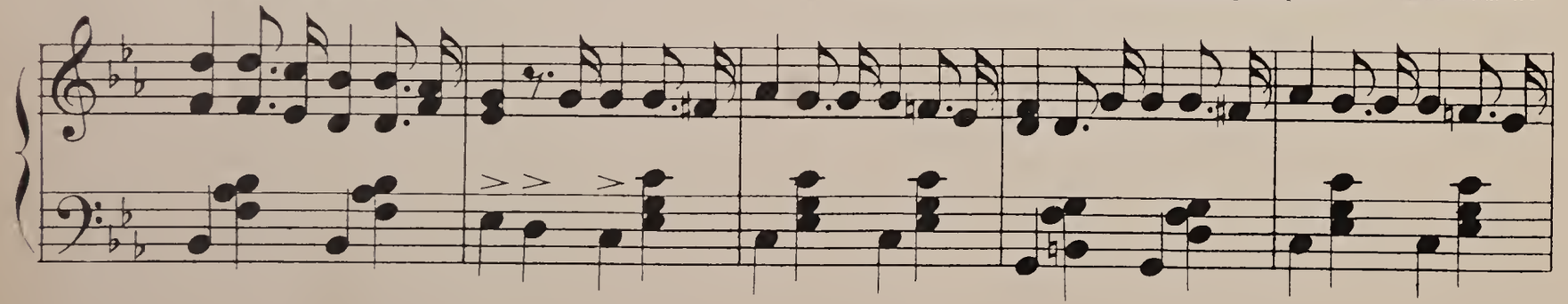
I - taliens I - taliens Notre I - ta - lie est prê - te Du casque fier de

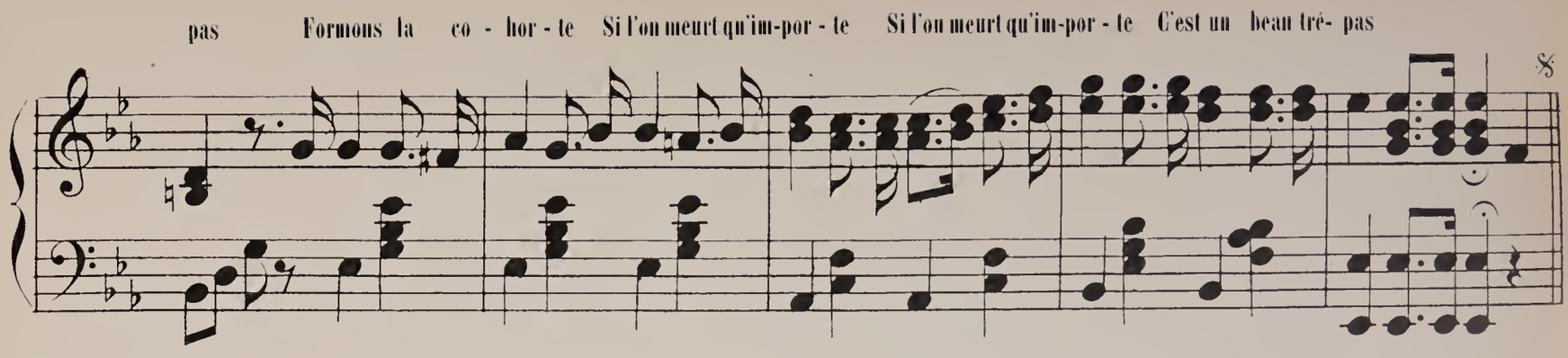


Sci - pion Elle a coiffé sa tê - te La Vic-toire ac - court en chantant quand ce pays se nom-me Car au Destin de



Ro - me un Dieu l'en-chaî - na Formons la co - hor-te Si l'on meurt qu'im-por - te Si l'on meurt qu'im-por - te C'est un beau trê-





La nation dans l'univers
Pendant longtemps fut méprisée
Elle était faible, en dix fragments
On la voyait divisée
Qu'un espoir sous un seul drapeau
Aujourd'hui nous rassemble
Il faut lutter (ensemble) *bis*
L'avenir est là.

au Refrain

On doit s'aimer, on doit s'unir
Dans les douleurs et dans les joies
Car c'est l'amour et l'union
Qui du Seigneur montrent les voies
Puis jurons tous de libérer
Notre terre chérie
Unis par Dieu (pour la patrie) *bis*
Nul nè nous vaincra.

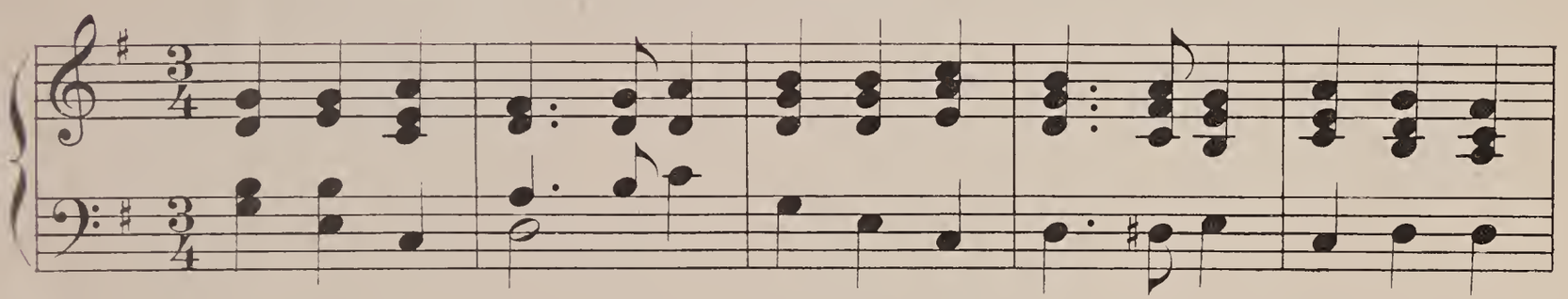
au Refrain

Comme des joncs au moindre vent
Vont pliant les armes vendues
De l'aigle affreux vois-tu déjà
Combien de plumes sont perdues
Italie ô mon doux pays
Vois le rapace ignoble
Il voulut boire (ton sang noble) *bis*
Ce sang le tuera.

au Refrain

GOD SAVE THE KING

Dieu gar - de no - tre Roi Longs jours à no - tre Roi Vi - ve le



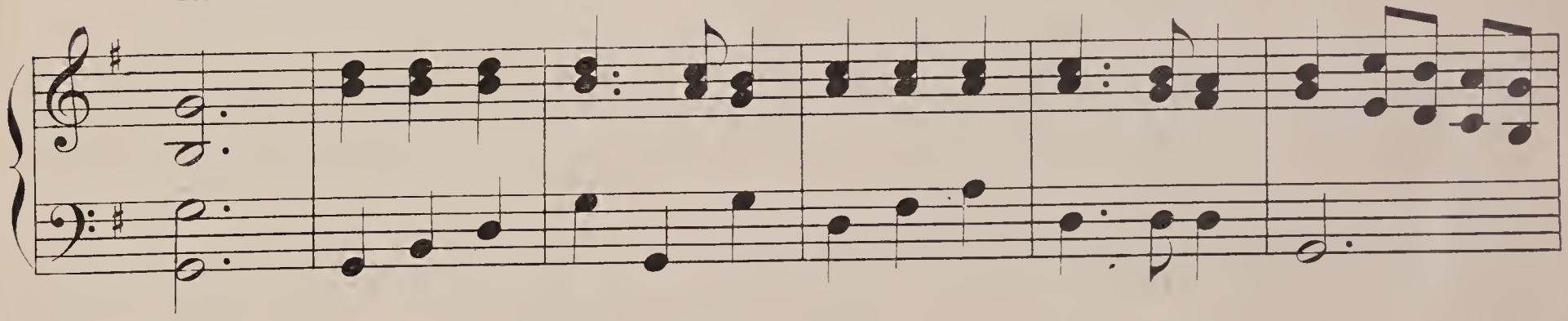
O Seigneur lève toi
En toi est notre foi
Sauve le Roi
De tous ses ennemis
Confonds avec mépris
Vils projets et complots jaloux
O Dieu sauve nous.

Fais son règne très long
Comble le de tes dons
Nous désirons
Qu'il protège nos lois
Pour que toujours nos voix
Répètent encor vive le Roi
Vive le Roi!

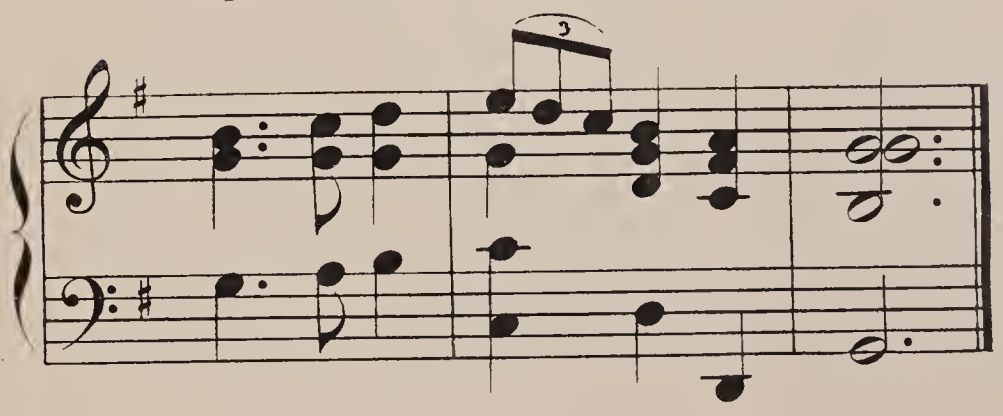
PUBLIC
LIBRARY

HYMNE ANGLAIS

Roi Rends le vic to - ri eux Heu-reux et glo - ri eux Gar-de nous long-



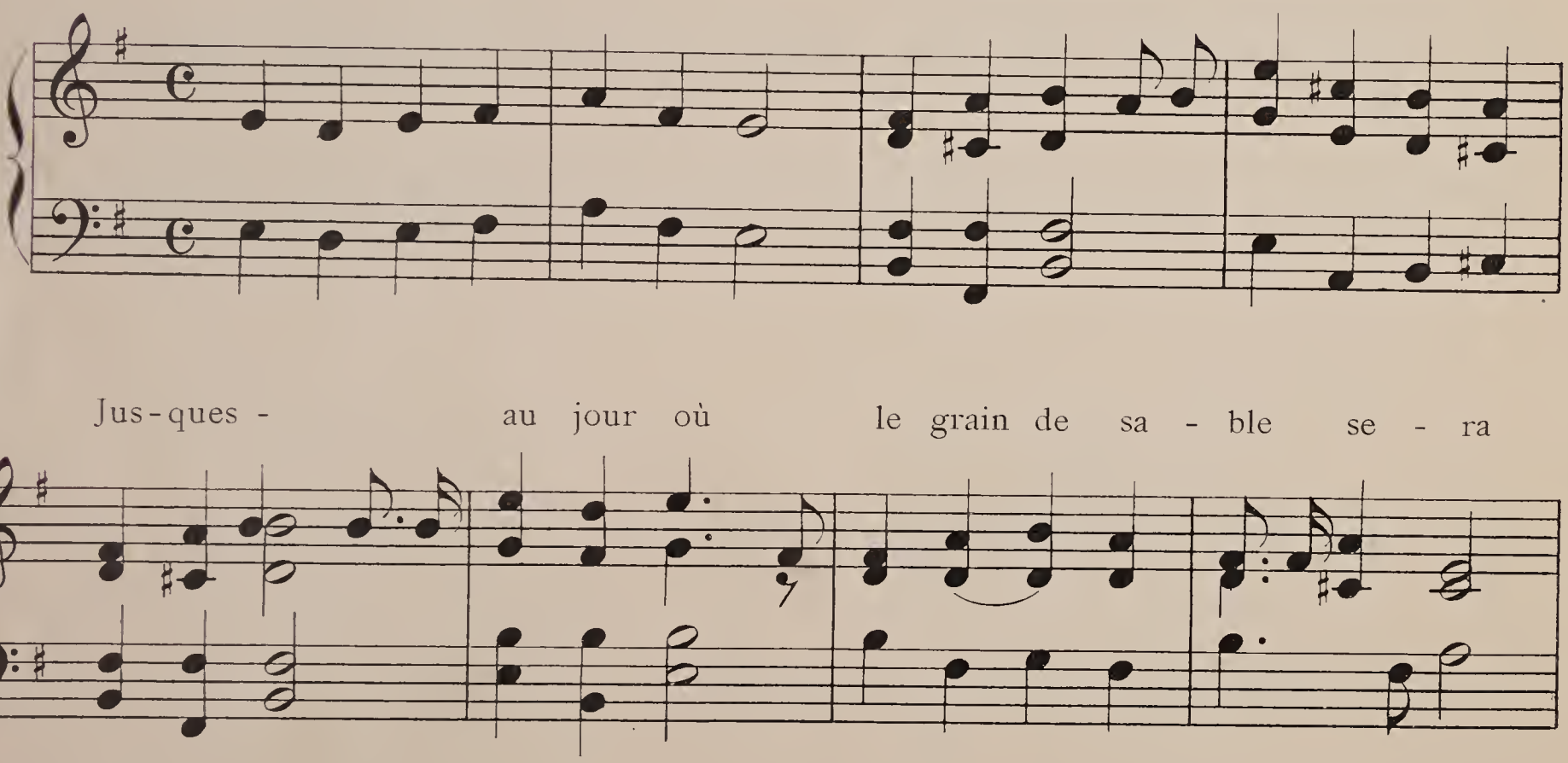
temps notre Roi Vi - ve le Roi



22

BOSTON PUBLIC LIBRARY

HYMNE JAPONAIS



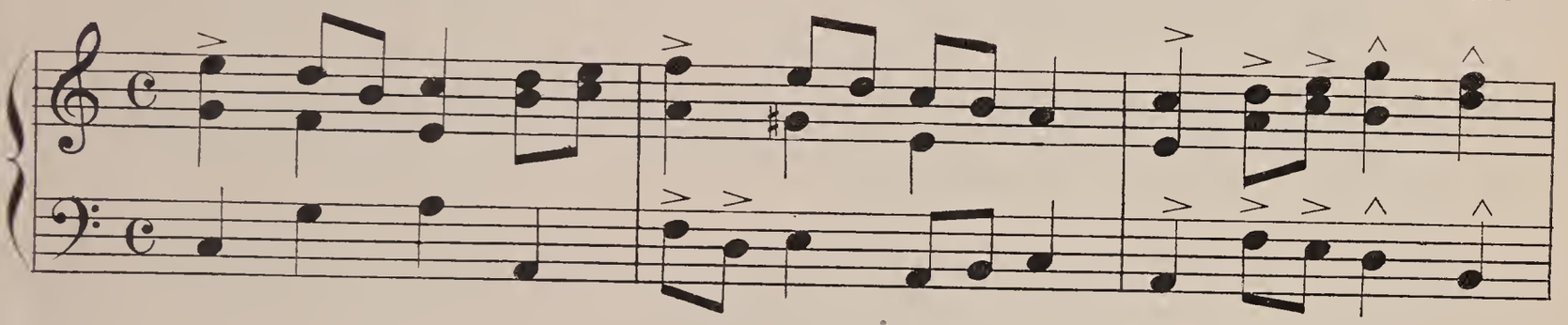
PUBLIC LIBRARY

Ro - cher tout cou - vert de mous - se

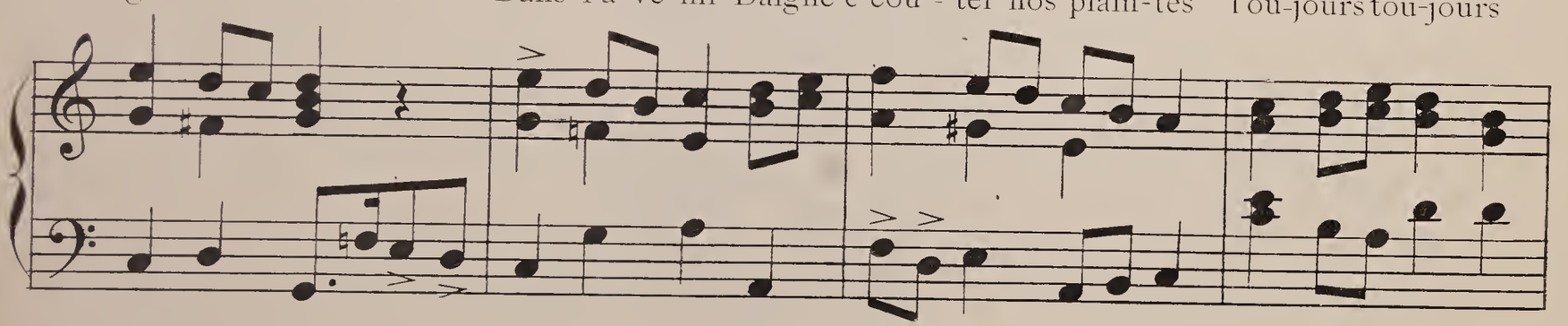
PUBLIC LIBRARY

HYMNE SERBE

Dieu de jus-tice jus-qu'i - ci de nos crain- tes Tu nous sau-vas nous



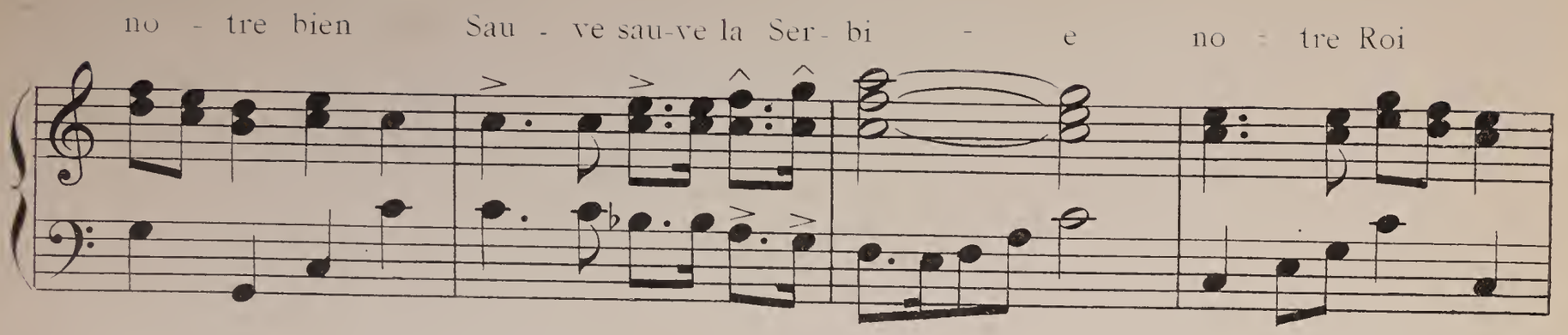
gar-dant l'honneur Dans l'a-ve-nir Daigne é-cou - ter nos plain-tes Tou-jours tou-jours

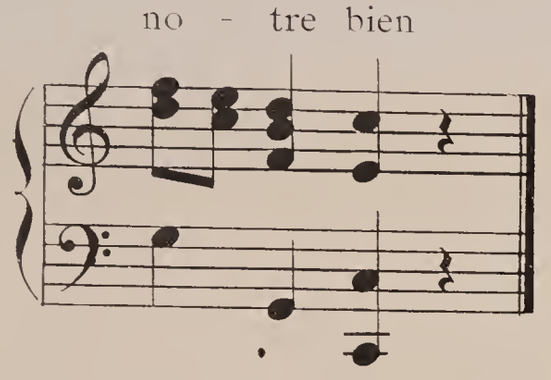


BOSTON PUBLIC LIBRARY

sois no-tre sau-veur Con-duits dé-fends la Pa - tri - e Du peu - ple Serbe

sois le soutien Sau - ve sau-ve la Ser - bi - e no - tre Roi





Notre couronne dégagée des ténèbres
A recouvré l'antique splendeur
Dieu tout puissant à l'ère qui la célèbre
Donne la vie la joie le bonheur
O Dieu Garde la Serbie
Fruit de cinq siècles d'effort
bis { Donne au Roi Pierre longue vie
{ A notre race un heureux sort.

Achevé d'Imprimé
le
15 Novembre 1915
chez
TOLMER & Cie
PARIS

BOSTON PUBLIC LIBRARY
3 9999 08679 709 7